Комисия по рибно стопанство

2011/0206(COD)

8.5.2012

***I
ПРОЕКТОДОКЛАД

относно предложението за регламент на Европейския парламент и на Съвета за създаване на многогодишен план за запаса от сьомга в Балтийския регион и за риболовните дейности по експлоатацията на този запас
(COM(2011)0470 – C7-0220/2011 – 2011/0206(COD))

Комисия по рибно стопанство

Докладчик: Marek Józef Gróbarczyk

Легенда на използваните знаци

*	Процедура на консултация
***	Процедура на одобрение
***I	Обикновена законодателна процедура (първо четене)
***II	Обикновена законодателна процедура (второ четене)
***III	Обикновена законодателна процедура (трето четене)

(Посочената процедура се базира на правното основание, предложено в проекта на акт.)

Изменения към проект на акт

Измененията към проекта на акт, внесени от Парламента, се обозначават в ***получер курсив***. Отбелязването в *курсив* е предназначено за съответните технически служби и се отнася до частите от проекта на акт, за които е предложено изменение с оглед изготвяне на окончателния текст (например очевидно грешни или липсващи части в текста на даден език). Предложенията за поправка подлежат на съгласуване със засегнатите технически служби.

Антетката на всяко изменение към съществуващ акт, който проектът на акт има за цел да измени, съдържа трети и четвърти ред, където се посочват съответно съществуващият акт и засегнатата разпоредба от него. Възпроизведените части от разпоредба на съществуващ акт, която Парламентът желае да измени, но която остава непроменена в проекта на акт, се отбелязват с **получер** шрифт. Евентуални заличавания, които засягат такива части от текста се обозначават по следния начин: **[...]**.

СЪДЪРЖАНИЕ

Страница

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ 5

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ 19

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ

относно предложението за регламент на Европейския парламент и на Съвета за създаване на многогодишен план за запаса от сьомга в Балтийския регион и за риболовните дейности по експлоатацията на този запас
(COM(2011)0470 – C7-0220/2011 – 2011/0206(COD))

Обикновена законодателна процедура: първо четене)

Европейският парламент,

– като взе предвид предложението на Комисията до Европейския парламент и Съвета (COM(2011)0470),

– като взе предвид член 294, параграф 2 и член 43, параграф 2 от Договора за функционирането на ЕС, съгласно които Комисията е внесла предложението (C7-0220/2011),

– като взе предвид член 294, параграф 3 от Договора за функционирането на ЕС,

– като взе предвид становището на Европейския икономически и социален комитет от 18 януари 2012 г.[1],

– като взе предвид член 55 от своя правилник,

– като взе предвид доклада на комисията по рибно стопанство и становището на комисията по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните (A7-0000/2012),

1. приема изложената по-долу позиция на първо четене;

2. изисква от Комисията да се отнесе до него отново, в случай че възнамерява да внесе съществени промени в своето предложение или да го замени с друг текст;

3. възлага на своя председател да предаде позицията на Парламента съответно на Съвета и на Комисията, както и на националните парламенти.

Изменение 1

Предложение за регламент
Съображение 6

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(6) В плана за изпълнение, договорен на	(6) В плана за изпълнение, договорен на

[1] JO C 68 du 6.3.2012, page 47.

Световната среща на върха по въпросите на устойчивото развитие, състояла се през 2002 година в Йоханесбург, се посочва, че до 2015 г. всички търговски запаси следва да бъдат възстановени до такива равнища, при които може да се произвежда максимален устойчив улов. ***ICES*** счита, че за запасите от сьомга в реките от Балтийския регион това равнище съответства на производство на млада сьомга на равнище ***между 60 % и 75 %*** от потенциалния капацитет за нейното производство за различните реки с дива сьомга. Такова научно становище следва да представлява основа за определяне на общите и конкретните цели в многогодишния план.	Световната среща на върха по въпросите на устойчивото развитие, състояла се през 2002 година в Йоханесбург, се посочва, че до 2015 г. всички търговски запаси следва да бъдат възстановени до такива равнища, при които може да се произвежда максимален устойчив улов. ***HELCOM*** счита, че за запасите от сьомга в реките от Балтийския регион това равнище съответства на производство на млада сьомга на равнище ***80 %*** от потенциалния капацитет за нейното производство за различните реки с дива сьомга. Такова научно становище следва да представлява основа за определяне на общите и конкретните цели в многогодишния план.

Or. pl

Изменение 2

Предложение за регламент
Съображение 12

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(12) В научни становища се посочва, че процедурите по попълване на запаса може да имат сериозни последици за генетичното разнообразие на запаса от сьомга в Балтийския регион. Посочва се и рискът, че големият брой отглеждана риба, която всяка година се пуска в Балтийско море, засяга генетичната цялост на дивата сьомга и това трябва да бъде ***постепенно прекратено***. Следователно условията за възстановяването на запаса чрез пускане на риба следва да се установят в този многогодишен план.	(12) В научни становища се посочва, че процедурите по попълване на запаса може да имат сериозни последици за генетичното разнообразие на запаса от сьомга в Балтийския регион. Посочва се и рискът, че големият брой отглеждана риба, която всяка година се пуска в Балтийско море, засяга генетичната цялост на дивата сьомга и това трябва да бъде ***контролирано в по-голяма степен***. Следователно условията за възстановяването на запаса чрез пускане на риба следва да се установят в този многогодишен план.

Or. pl

Изменение 3

Предложение за регламент
Съображение 14

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(14) ***Тъй като обаче*** възстановяването на запаса от сьомга ***в някои държави членки понастоящем може да е задължително и за да се даде време на държавите членки да се приспособят към тези изисквания, такова възстановяване,*** когато е различно от попълване на запаса и прякото зарибяване, следва да бъде разрешено ***по*** време ***на преходен период от седем години след влизането в сила на настоящия регламент***.	(14) Възстановяването на запаса от сьомга, когато е различно от попълване на запаса и прякото зарибяване, ***не*** следва ***обаче*** да бъде разрешено ***след изтичането на срок от десет години, ако производството на дива млада сьомга достигне 80% от потенциалния капацитет за нейното производство в дадена река. В някои държави членки понастоящем такова възстановяване може да е задължително и на тези държави членки следва да се даде*** време ***да се приспособят към тези изисквания***.

Or. pl

Изменение 4

Предложение за регламент
Съображение 16

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(16) ***Значителна част корабите, извършващи риболов на сьомга по крайбрежието, са с дължина по-малка от 10 т. По тази причина*** използването на риболовен дневник, както се изисква в член 14, и предварителното уведомление, както се изисква в член 17 от Регламент (ЕО) № 1224/2009, следва да ***бъде разширено, така че да обхваща*** всички кораби.	(16) Използването на риболовен дневник, както се изисква в член 14, и предварителното уведомление, както се изисква в член 17 от Регламент (ЕО) № 1224/2009, следва да ***се прилага за*** всички кораби ***с дължина над 12 метра***.

Or. pl

Изменение 5

Предложение за регламент
Съображение 17

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(17) С оглед гарантиране, че уловите на сьомга не се декларират невярно като морска пъстърва, като по този начин се избягва правилния контрол, ***е необходимо да се разшири задължението за представяне на*** предварително уведомление в съответствие с член 17 от Регламент (ЕО) № 1224/2009 ***също по отношение на всички кораби, които задържат на борда си морска пъстърва***.	(17) С оглед гарантиране, че уловите на сьомга не се декларират невярно като морска пъстърва, като по този начин се избягва правилния контрол, ***корабите с дължина над 12 метра, които задържат на борда си морска пъстърва, следва да бъдат задължени да представят*** предварително уведомление в съответствие с член 17 от Регламент (ЕО) № 1224/2009.

Or. pl

Изменение 6

Предложение за регламент
Член 2 – параграф 1 – буква а

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
а) търговския риболов в Балтийско море и в реки, свързани с Балтийско море, на територията на държавите членки (наричани по-долу съответните държави членки);	а) търговския ***и любителския*** риболов в Балтийско море и в реки, свързани с Балтийско море, на територията на държавите членки (наричани по-долу съответните държави членки);

Or. pl

Изменение 7

Предложение за регламент
Член 2 – параграф 1 – буква б

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
б) любителския риболов на сьомга в Балтийско море, когато този риболов се извършва от кораби, предоставящи услуги.	***заличава се***

Or. pl

Изменение 8

Предложение за регламент
Член 3 – параграф 2 – буква з а (нова)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	за) „любителски риболов“ означава дейности, различни от промишления риболов, с използване на всякакви съдове и уреди за риболов, с търговски и нетърговски цели.

Or. pl

Изменение 9

Предложение за регламент
Член 1 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. За реки с дива сьомга, в които са достигнати 50 % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга до момента на влизане в сила на настоящия регламент, производството на дива млада сьомга трябва да достигне ***75*** % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга за всяка	1. За реки с дива сьомга, в които са достигнати 50 % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга до момента на влизане в сила на настоящия регламент, производството на дива млада сьомга трябва да достигне ***80*** % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга за всяка

река в срок от пет години от влизането в сила на настоящия регламент.	река в срок от пет години от влизането в сила на настоящия регламент.

Or. pl

Изменение 10

Предложение за регламент
Член 5 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. За реки с дива сьомга, в които не са достигнати 50 % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга до момента на влизане в сила на настоящия регламент, производството на дива млада сьомга трябва да достигне 50 % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга за всяка река в срок от пет години и ***75*** % – в срок от десет години от влизането в сила на настоящия регламент.	2. За реки с дива сьомга, в които не са достигнати 50 % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга до момента на влизане в сила на настоящия регламент, производството на дива млада сьомга трябва да достигне 50 % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга за всяка река в срок от пет години и ***80*** % – в срок от десет години от влизането в сила на настоящия регламент.

Or. pl

Изменение 11

Предложение за регламент
Член 5 – параграф 3

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
3. След срок от десет години от влизането в сила на настоящия регламент производството на дива млада сьомга трябва да бъде поддържано на ниво най-малко ***75*** % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга във всяка река с дива сьомга.	3. След срок от десет години от влизането в сила на настоящия регламент производството на дива млада сьомга трябва да бъде поддържано на ниво най-малко ***80*** % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга във всяка река с дива сьомга.

Or. pl

Изменение 12

Предложение за регламент
Член 6 – параграф 4

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
4. ***На всеки три години*** Комисията оценява съвместимостта и ефективността на мерките, предприети от държавите-членки съгласно настоящия член, на базата на общите и конкретните цели, посочени в членове 4 и 5.	4. Комисията оценява ***ежегодно*** съвместимостта и ефективността на мерките, предприети от държавите-членки съгласно настоящия член, на базата на общите и конкретните цели, посочени в членове 4 и 5.

Or. pl

Изменение 13

Предложение за регламент
Член 8 – заглавие

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Прилагане на националната квота ***върху кораби за услуги***	***Използване*** на националната квота ***за любителски риболов***

Or. pl

Изменение 14

Предложение за регламент
Член 8

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Сьомгата, уловена в ***морето от кораби за услуги***, се приспада от националната квота.	Сьомгата, уловена в ***рамките на любителски риболов***, се приспада от националната квота.

Or. pl

Изменение 15

Предложение за регламент
Член 9 - параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. В срок до ***две години*** след влизането в сила на настоящия регламент съответните държави членки определят национални технически мерки за опазване на реките с дива сьомга, в които към момента на влизане в сила на настоящия регламент не са достигнати 50 % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга.	1. В срок до ***една година*** след влизането в сила на настоящия регламент съответните държави членки определят национални технически мерки за опазване на реките с дива сьомга, в които към момента на влизане в сила на настоящия регламент не са достигнати 50 % от потенциалния капацитет за производство на млада сьомга.

Or. pl

Изменение 16

Предложение за регламент
Член 11 - параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. ***На всеки три години*** Комисията оценява на основата на общите и конкретните цели, определени в членове 4 и 5, съвместимостта и ефективността на мерките, предприети от държавите-членки в съответствие с членове 9 и 10, по-специално, където реките с дива сьомга протичат през няколко държави-членки.	1. Комисията оценява ***ежегодно*** на основата на общите и конкретните цели, определени в членове 4 и 5, съвместимостта и ефективността на мерките, предприети от държавите-членки в съответствие с членове 9 и 10, по-специално, където реките с дива сьомга протичат през няколко държави-членки.

Or. pl

Изменение 17

Предложение за регламент
Член 14

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Мерки за възстановяване на запасите от сьомга, различни от тези, извършвани в съответствие с членове 12 и 13, могат да продължат до 7 години след влизането в сила на настоящия регламент.	Мерки за възстановяване на запасите от сьомга, различни от тези, извършвани в съответствие с членове 12 и 13, могат да продължат до 7 години след влизането в сила на настоящия регламент. ***Възстановяването на запаса от сьомга, което не е обхванато от членове 12 и 13, не може да продължава след изтичането на срок от десет години, ако производството на дива млада сьомга достигне 80% от потенциалния капацитет за нейното производство в дадена река.***

Or. pl

Изменение 18

Предложение за регламент
Член 16

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Чрез дерогация от член 14 от Регламент (ЕО) № 1224/2009 капитаните на риболовни кораби на Европейския съюз с ***всякаква*** дължина, които притежават разрешение за риболов на сьомга, трябва да водят дневник за своите операции в съответствие с правилата, определени в член 14 от Регламент (ЕО) № 1224/2009.	Чрез дерогация от член 14 от Регламент (ЕО) № 1224/2009 капитаните на риболовни кораби ***и кораби за услуги*** на Европейския съюз с ***обща*** дължина ***над 12 метра***, които притежават разрешение за риболов на сьомга, трябва да водят дневник за своите операции в съответствие с правилата, определени в член 14 от Регламент (ЕО) № 1224/2009.

Or. pl

Изменение 19

Предложение за регламент
Член 17

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Чрез дерогация от въвеждащото изречение на член 17, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1224/2009 капитаните на риболовни кораби на Европейския съюз с ***всякаква*** дължина, които задържат сьомга и/или морска пъстърва на борда, незабавно след приключването на риболовната операция съобщават информацията по член 17, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1224/2009 на компетентните органи на своята държава-членка на флага.	Чрез дерогация от въвеждащото изречение на член 17, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1224/2009 капитаните на риболовни кораби ***и кораби за услуги*** на Европейския съюз с ***обща*** дължина ***над 12 метра***, които задържат сьомга и/или морска пъстърва на борда, незабавно след приключването на риболовната операция съобщават информацията по член 17, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1224/2009 на компетентните органи на своята държава-членка на флага.

Or. pl

Изменение 20

Предложение за регламент
Член 20

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Съответните държави членки проверяват точността на информацията, записана в декларациите за улова, чрез инспекции на разтоварванията. Тези инспекции обхващат най-малко ***10*** % от общия брой разтоварвания.	Съответните държави членки проверяват точността на информацията, записана в декларациите за улова, чрез инспекции на разтоварванията. Тези инспекции обхващат най-малко ***50*** % от общия брой разтоварвания.

Or. pl

Изменение 21

Предложение за регламент
Член 20 а (нов)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	Член 20а
	Контрол на любителския риболов
	Контролът на любителския риболов за целите на настоящия регламент се извършва по-специално въз основа на член 55 от Регламент (ЕО) № 1224/2009 и член 64 и 65 от Регламент (ЕС) № 404/2011.

Or. pl

Изменение 22

Предложение за регламент
Член 22 а (нов)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	Член 22а
	Най-късно три години след влизането в сила на настоящия регламент Европейската комисия представя на Европейския парламент и на Съвета резултатите от проведените научни изследвания относно въздействието на хищниците, по-специално на тюлените и кормораните, върху запаса от сьомга в Балтийския регион. Резултатите от тези изследвания представляват основа за разработването от Европейската комисия на план за управление на запасите от хищници, които имат въздействие върху запаса от сьомга в Балтийския регион, който влиза в сила не по-късно от 2016 г.

Or. pl

Изменение 23

Предложение за регламент
Член 23 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. Съответните държави членки докладват на Комисията за техническите мерки за опазване, приети в съответствие с глава V, и изпълнението на целите, определени в член 5***, през третата*** година след влизането в сила на настоящия регламент, а след това – ***на всяка трета година***.	1. Съответните държави членки докладват на Комисията за техническите мерки за опазване, приети в съответствие с глава V, и изпълнението на целите, определени в член 5***, една*** година след влизането в сила на настоящия регламент, а след това – ***ежегодно***.

Or. pl

Изменение 24

Предложение за регламент
Член 23 – параграф 2 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. Съответните държави членки докладват на Комисията за прилагането на настоящия регламент и за постигането на целите, посочени в член 5, през ***шестата*** година след влизането в сила на настоящия регламент, а след това – на ***всяка шеста година***. Докладът на държавата членка предоставя по-специално следната информация:	2. Съответните държави членки докладват на Комисията за прилагането на настоящия регламент и за постигането на целите, посочени в член 5, през ***третата*** година след влизането в сила на настоящия регламент, а след това – на ***всеки три години***. Докладът на държавата членка предоставя по-специално следната информация:

Or. pl

Изменение 25

Предложение за регламент
Член 24

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
На основата на представяните от държавите членки доклади, както е посочено в член 23 от настоящия регламент, и на основата на научни становища Комисията оценява въздействието на мерките за управление върху запаса от сьомга в Балтийския регион и върху риболовните дейности по експлоатацията на този запас.	На основата на представяните от държавите членки доклади, както е посочено в член 23 от настоящия регламент, и на основата на научни становища Комисията оценява въздействието на мерките за управление върху запаса от сьомга в Балтийския регион и върху риболовните дейности по експлоатацията на този запас. ***Комисията извършва преглед на забраната за използване на плаващи мрежи за улов на сьомга от гледна точка на тяхното въздействие върху запаса от сьомга в Балтийския регион.***

Or. pl

Изменение 26

Предложение за регламент
Член 27

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Когато съответна държава членка не е установила или публикувала мерките, посочени в членове 6 или 11, в рамките на определения срок или когато тези мерки бъдат счетени за неподходящи и/или неефективни в резултат на оценката, извършена в съответствие с член 6, параграф 4 или член 11, параграф 1, Комисията оттегля правомощията на съответната държава, посочени в членове 6 или 11. ***Решението за оттегляне прекратява делегирането на правомощията, посочени в него. То влиза в сила в деня след публикуването на решението в***	Когато съответна държава членка не е установила или публикувала мерките, посочени в членове 6 или 11, в рамките на определения срок или когато тези мерки бъдат счетени за неподходящи и/или неефективни в резултат на оценката, извършена в съответствие с член 6, параграф 4 или член 11, параграф 1, Комисията оттегля правомощията на съответната държава, посочени в членове 6 или 11. ***Оттеглянето на тези правомощия се извършва въз основа на процедурата, определена в член 258 от Договора за функционирането на Европейския***

Официален вестник на Европейския съюз или на по-късна дата, посочена в него.

съюз.

Or. pl

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

Многогодишният план за опазване на сьомгата в Балтийския регион представлява изключително важен елемент от управлението на морските запаси в контекста на реформата на ОПОР. В рамките на оценката на въздействието на настоящия доклад върху размера на популацията на сьомгата в Балтийско море бяха проведени широки консултации със заинтересованите страни, включително с рибари, неправителствени организации, хора, занимаващи се с любителски риболов, консултативни институции, като напр. BS RAC и ICES, представители на правителствата и местните органи на отделните държави, Комитета на регионите и т.н. Към Европейската комисия бяха отправени редица конкретни въпроси по теми, предизвикващи разногласия сред заинтересованите лица, които се отнасяха наред с другото до любителския риболов и разпределението на риболовните квоти в отделните държави. Информацията, събрана в резултат от тези действия, показва липсата на редица важни данни, което представляваше допълнителна трудност при подготовката на доклада.

Любителски риболов

Любителският риболов е една от важните области, имащи влияние върху състоянието на запасите от сьомга в Балтийския регион, на чието въздействие не е направена необходимата оценка в резултат от липсата на надлежен контрол и в резултат от неизпълнението от страна на държавите членки на задължението за предаване на съответната информация. Това доведе до неконтролирано развитие на любителското риболовно усилие, което – чрез въвеждането на специфични названия на съдовете, като напр. „кораб за услуги“, се оказа извън контрол, което от своя страна допринася за нарастването на недокладвания улов на сьомга в Балтийския регион. Известни са случаи, когато при любителски риболов се използват сложни риболовни съоръжения, напр. трални мрежи, или пък се блокира свободното плаване на сьомгата в реките посредством закотвени мрежи с дължина дори до 100 метра. Това е в пълно противоречие с идеята за любителски риболов, който по своята същност трябва да допринася за насърчаването на културата на устойчивия риболов, като по този начин повишава туристическата привлекателност на регионите, зависими от този бранш. Риболовът в малък мащаб трябва да играе особено важна роля в популяризирането на всякакви форми на устойчив и отговорен риболов, като наред с другото насърчава любителския риболов на сьомга въз основа на ясни и прозрачни задължителни принципи на контрол.

Понастоящем е налице повсеместна липса на данни и вследствие на това – на научни познания относно мащаба и въздействието на любителския риболов върху запаса от сьомга в отделните държави от Балтийския регион. Настоящият доклад има за задача да представи ясни правила, които да допринесат за уеднаквяване на принципите на управление и контрол по отношение на любителския риболов. Докладчикът счита, че правилно осъществяваният любителски риболов ще допринесе в значителна степен за развитието на алтернативни форми на риболов, които ще доведат до устойчиво развитие на регионите, разчитащи на риболова.

Становище на Регионалния консултативен съвет за Балтийско море (BS RAC)

В съответствие със задължителната практика при изготвянето на планове за управление на рибните запаси във водите на ЕС Европейската комисия следва да вземе под внимание становището на регионалните консултативни съвети. Следователно е добре да се обърне внимание на факта, че становището на BS RAC относно управлението на запаса на сьомга в Балтийския регион се различава съществено от плана за управление, представен от Европейската комисия, по няколко принципни въпроса. Основните разлики се отнасят до конкретните цели за речните запаси от дива сьомга, процента смъртност от риболов за запасите от сьомга в морето, постепенното прекратяване на попълването на запасите, което не попада в обхвата на предложения регламент, и изискванията относно воденето на риболовен дневник или предварителното уведомление. Изброените по-горе въпроси представляват основите на плана за управление на запасите от сьомга в Балтийския регион. Във връзка с това докладчикът би желал да обърне внимание на факта, че различаващите се становища, представени от BS RAC по тези въпроси, могат да доведат до възникването на конфликти и липса на обществено одобрение за предложението на Европейската комисия. Това потвърждава необходимостта, винаги, когато се изготвят планове за управление на рибните запаси в ЕС, да се провеждат широки консултации със заинтересованите среди, за да се търсят компромисни решения, които ще допринесат за опазването на околната среда и развитието на устойчив риболов.

Въздействие на хищниците върху запасите от сьомга в Балтийския регион

В хода на подготовка на доклада бяха предприети значителни усилия за оценка на въздействието на хищниците, по-специално на тюлените и кормораните, върху запасите от сьомга в Балтийския регион. След проучването на материалите, публикувани на тази тема, се установява, че липсват достоверни изследвания по същество по този въпрос. От информацията, получавана от различни среди, може да се направи изводът, че хищниците имат значително въздействие върху равнището на възпроизводство на сьомгата, по-специално що се отнася до броя на младите екземпляри в реките. Докладчикът счита, че следва да бъдат проведени подробни научни изследвания, които да направят оценка на многобройността, вида и въздействието на отделните видове хищници върху запасите от сьомга в Балтийския регион.

Основни тези на доклада

Възпроизводство

Според докладчика равнището на възпроизводство на млада сьомга следва да бъде определено на 80% от потенциалната продуктивност по отношение на младата сьомга в отделните реки, богати на сьомга, в съответствие с препоръката на HELCOM. Постигането на това равнище изгражда основите за естественото възпроизводство, което впоследствие ще доведе до увеличаване на запасите от сьомга в Балтийския регион. Предложението за ограничаване на попълването на запасите, необхванато от членове 12 и 13 от регламента, при положение, че липсват съответните данни в тази област и популацията на сьомга намалява, може да доведе до отрицателни последствия, което ще предизвика по-нататъшно намаляване на запасите от този вид.

Приложно поле на регламента

Докладчикът счита, че приложното поле на регламента следва да бъде разширено така, че да обхваща и всякакви видове любителски риболов.

Контрол на улова

Докладчикът подкрепя по-рестриктивния контрол на улова и във връзка с това предлага най-малко 50% от общия брой разтоварвания във всяка държава членка да подлежат на инспекция. Съществен елемент от доклада е установяването на пълен контрол над всякакви видове любителски риболов и въвеждане на задължение за докладване на този вид улов. След анализ на докладите от проведен контрол на Европейската агенция за контрол на рибарството относно балтийските държави, следва да се обърне внимание на факта, че равнището на контрол не е достатъчно, което може да допринесе за широк обхват на недокладвания улов. В съгласие със становището на BS RAC докладчикът счита, че риболовните кораби с дължина до 12 метра не следва да използват риболовни дневници и да представят предварителни уведомления. Във връзка с горното по-голямо внимание следва да се обърне на използването на декларации за улова и на увеличаването на броя на инспекциите в пристанищата като средства за контрол, които ще допринесат за възстановяването на запасите от сьомга.

Оттегляне на правомощията на заинтересованите държави членки от Европейската комисия

Следва да се отбележи, че съгласно предложението за регламент относно запасите от сьомга в Балтийския регион Европейската комисия предоставя на държавите членки правомощия по отношение на регулирането на някои области, за които се счита, че са от изключителната компетентност на Съюза (опазване на морските запаси). По този начин Европейската комисия дава израз на подкрепата за регионализацията и децентрализацията на управлението в областта на политиката на Съюза в областта на рибарството. Тя обаче си запазва правото на интервенция, в случай че държавата членка не изпълни изискванията, съдържащи се в регламента, замисълът на които е да водят до възстановяване на запасите от сьомга в Балтийския регион. Делегираните актове следва да бъдат признати за положителен елемент в уеднаквяването на ОПОР, който в рамките на настоящия регламент позволява на Европейската комисия по-добър контрол и по-ефективни действия, що се отнася до предоставянето на правомощия на заинтересованите държави членки.

Докладчикът обаче счита, че оттеглянето на правомощията, предоставени на заинтересованите държави членки от страна на Комисията, следва да се извършва в съответствие с процедурата, определена в член 258 от Договора за функциониране на Европейския съюз.